

## Sostenete il Fondo di risposta solidale COVID-19 per l'Organizzazione Mondiale della Sanità, ospitato da Swiss Philanthropy Foundation

La crescente epidemia di COVID-19 ci colpisce tutti. Questa è una sfida per la salute pubblica senza precedenti e siamo consapevoli che gli individui e le organizzazioni di tutto il mondo vogliono dare il loro sostegno. L'Organizzazione Mondiale della Sanità (OMS) sta guidando e coordinando la risposta globale, assicurando che tutti i paesi possano prevenire, rilevare e rispondere alla pandemia, soprattutto dove i bisogni sono maggiori. L'OMS ora stima il fabbisogno finanziario complessivo di 1,7 miliardi di dollari per combattere il COVID-19. Entro la fine del 2020, devono ancora essere raccolti 718 milioni di dollari.

Nell'attuale contesto e di fronte a questa crisi sanitaria globale, l'OMS ha lanciato il primo e unico fondo comune per individui, società e organizzazioni per contribuire direttamente alla risposta globale al COVID-19: il COVID-19 Solidarity Response Fund (Fondo di risposta solidale COVID-19).

Al fine di espandere la rete globale di donatori, l'OMS ha collaborato con due fondazioni di beneficenza, la United Nations Foundation e la Swiss Philanthropy Foundation. Queste due fondazioni raccoglieranno le donazioni, che verranno poi utilizzate dall'OMS e dai suoi partner per aiutare i paesi secondo il *COVID-19 Strategic Preparedness and Response Plan (2019-2020)* e la [sua versione aggiornata per il 2021-2022](#).

### Come donare da o attraverso la Svizzera?

Se desidera fare una donazione **dalla Svizzera o attraverso la Svizzera**, le suggeriamo di fare una donazione a favore della Swiss Philanthropy Foundation con uno dei due seguenti mezzi:

- **Fare una donazione online** (con carta di credito VISA, Mastercard o Maestro)
- Effettuare una donazione tramite bonifico bancario, con le seguenti coordinate bancarie:

Per donazioni in franchi svizzeri (CHF):

**Titolare del conto:** Swiss Philanthropy Foundation, Rue De-Grenus 3, CH-1201 Ginevra

**Nome del conto:** Covid-19 Fund

**IBAN:** CH56 0024 0240 9261 81ES B

**Banca:** UBS Switzerland AG, rue des Noirettes 35, CH-1227 Carouge

**BIC/Swift:** UBSWCHZH80A

Per donazioni in Euro (EUR):



SWISS PHILANTHROPY  
Foundation

**Titolare del conto:** Swiss Philanthropy Foundation, Rue De-Grenus 3, CH-1201 Ginevra

**Nome del conto:** Covid-19 Fund

**IBAN:** CH44 0024 0240 9261 81EW L

**Banca:** UBS Switzerland AG, rue des Noirettes 35, CH-1227 Carouge

**BIC/Swift:** UBSWCHZH80A

La Swiss Philanthropy Foundation è un'entità esente da imposte svizzere e le donazioni possono essere deducibili entro i limiti previsti dalla legge svizzera.

Per coprire i suoi costi amministrativi, la Swiss Philanthropy Foundation detrae un contributo decrescente dalle donazioni cumulative ricevute: 4% fino a 5 milioni di franchi, poi 2% fino a 10 milioni di franchi, poi 1% oltre.

## Come dare dall'Europa, con la rete Transnational Giving Europe?

La Swiss Philanthropy Foundation è membro della rete *Transnational Giving Europe*. Se desidera fare una donazione **dall'Europa o tramite l'Europa**, suggeriamo ai donatori residenti nei paesi europei elencati qui sotto di contattare il corrispondente socio di Transnational Giving Europe.

Per coprire i costi amministrativi della rete, il socio Transnational Giving Europe deduce un contributo del 5% da ogni donazione fino a 100.000 euro, poi l'1% sulla parte residua, ma un massimo di 15.000 euro. Inoltre, per coprire i propri costi amministrativi, la Swiss Philanthropy Foundation detrae un contributo decrescente sulle donazioni cumulative ricevute: 4% fino a 5 milioni di franchi, poi 2% fino a 10 milioni di franchi, poi 1% oltre.

Di seguito sono riportate le procedure di donazione per i paesi europei partecipanti (le donazioni possono essere effettuate tramite bonifico bancario e, per alcuni paesi, online):

- **Austria**

I donatori in Austria che desiderano donare devono contattare "Stiftung Philanthropie Österreich".

**Contatto:** Miriam Faber – [miriam.faber@fundraising.at](mailto:miriam.faber@fundraising.at)

- **Belgio**

I donatori in Belgio possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** King Baudouin Foundation

**Banca:** bpost bank

**Indirizzo:** Rue des colonies 56 (P28)- 1000 Brussels

**Numero di conto:** 000-0000004-04

**IBAN:** BE10 0000 0000 0404

**BIC/Swift:** BPOTBEB1



SWISS PHILANTHROPY  
Foundation

**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Carine Poskin – [tge@kbs-frb.be](mailto:tge@kbs-frb.be)  
**Donazione online:** [donate.kbs-frb.be/Covid-19](https://donate.kbs-frb.be/Covid-19)

- **Bulgaria**

I donatori in Bulgaria possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** Bcause  
**Banca:** Unicredit Bulbank  
**Indirizzo:** 7, St. Nedelya sq. – Sofia 1000  
**IBAN:** BG 54 UNCR 7630 100 711 02 07  
**BIC/Swift:** UNCRBGSF  
**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Lyudmila Atanassova – [tge@bcause.bg](mailto:tge@bcause.bg)

- **Croazia**

I donatori in Croazia possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** Europska zaklada za filantropiju i drustveni  
**Banca:** Privredna banka Zagreb  
**Indirizzo:** Radnicka cesta 50, 10000 Zagreb, Croatia  
**IBAN:** HR1123400091110660216  
**BIC/Swift:** PBZGHR2X  
**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Cvjetana Plavsca-Matic – [info@europskazaklada-filantropija.hr](mailto:info@europskazaklada-filantropija.hr)

- **Estonia**

I donatori in Estonia possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** SA Avatud Eesti Fond  
**Banca:** Swedbank  
**Indirizzo:** Liivalaia 8, 15040 Tallinn, Estonia  
**IBAN:** EE282200221019874750  
**BIC/Swift:** HABAE2X  
**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Mall Hellam – [mall@oef.org.ee](mailto:mall@oef.org.ee)

- **Germania**

I donatori in Germania possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** Maecenata Stiftung  
**Banca:** Bankhaus LÖbbecke  
**Indirizzo:** Bankhaus LÖbbecke, Behrenstraße 36, 10 117 Berlin  
**Numero di conto:** 1061 0007 01  
**IBAN:** DE89 1003 0500 1061 0007 01  
**BIC/Swift:** LOEB DEBB XXX



SWISS PHILANTHROPY  
Foundation

**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Christian Schreier – [tg@maecenata.eu](mailto:tg@maecenata.eu)  
**Donazione online:** [maecenata.eu/spenden](https://maecenata.eu/spenden)

- **Grecia**

I donatori in Grecia possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** HIGGS  
**Banca:** Piraeus Bank  
**Indirizzo:** Olympionikon 208, Neo Psychiko 15451  
**Numero di conto:** 6737-137763-057  
**IBAN:** GR23 0171 7370 0067 3713 7763 057  
**BIC/Swift:** PIRBGRAA  
**Paypal:** Higher Incubator Giving Growth & Sustainability (HIGGS)  
<https://goo.gl/irzyW1>  
**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Katerina Velliou – [tge@higgs3.org](mailto:tge@higgs3.org)

- **Italia**

I donatori in Italia possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** Fondazione Lang Europe Onlus  
**Banca:** Banca Generali SpA  
**Indirizzo:** Piazza Sant' Alessandro 4 20123 Milano  
**Numero di conto:** CC151 0750 719  
**IBAN:** IT45I0307501603CC1510750719  
**BIC/Swift:** BGENIT2T  
**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Elena Redini – [tge@fondazioneurope.it](mailto:tge@fondazioneurope.it)  
**Donazione online:** [transnationalgiving.eu/italia/covid19fund](https://transnationalgiving.eu/italia/covid19fund)

- **Lussemburgo**

Grazie al quadro giuridico lussemburghese, i donatori residenti in Lussemburgo possono fare le loro donazioni direttamente a un beneficiario straniero (a condizione che questi beneficiari soddisfino determinate condizioni) senza passare attraverso il TGE e possono, a determinate condizioni, beneficiare di una detrazione fiscale in Lussemburgo. Per ulteriori informazioni, contattare la Fondation de Luxembourg.

**Contatto:** Audrey Lesperoy – [tge@fdlux.lu](mailto:tge@fdlux.lu) – +352/2747481

- **Regno Unito**

I donatori nel Regno Unito che desiderano beneficiare di Gift Aid devono contattare la Charities Aid Foundation (CAF) prima di effettuare la donazione. Dopo una breve procedura (KYC - Know Your Customer), CAF fornirà al donatore tutte le istruzioni per effettuare la sua donazione.



**Contatto:** Andrew Fakley – [ttge@cafonline.org](mailto:ttge@cafonline.org)

- **Romania**

I donatori in Romania possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** Fundatia Comunitara din Odorheiu Secuiesc  
**Banca:** OTP Bank – Sucursala Odorheiu Secuiesc  
**Indirizzo:** Odorheiu Secuiesc – 20, str. Kossuth Lajos – jud. Hargita – Romania  
**IBAN:** RO26 OTPV 2610 0020 7775 RO01  
**BIC/Swift:** OTPVROBU  
**Riferimento:** “TGE – Covid-19 Fund”  
**Contatto:** Rozalia Csaki – [szka@szka.org](mailto:szka@szka.org)

- **Slovenia**

I donatori in Slovenia possono fare la loro donazione TGE sull'account:

**Titolare del conto :** Skupnost Privatnih Zavodov  
**Banca:** Banka Sparkasse d.d.  
**Indirizzo:** Poslovna enota Kranj, Delavska cesta 26, 4208 Šenčur, Slovenia  
**IBAN:** SI56 3400 0101 4524 819  
**BIC/Swift:** KSPK SI 22  
**Riferimento:** “TGE – Covid-19 Fund”  
**Contatto:** Primož Šporar – [info@skup.si](mailto:info@skup.si)

- **Spagna**

I donatori in Spagna possono contattare Francisco Abad: [fabad@empresaysociedad.org](mailto:fabad@empresaysociedad.org)

**Titolare del conto :** Fundación Empresa y Sociedad  
**Banca:** Bank Ibercaja  
**Indirizzo:** Glorieta Rubén Darío 4, 28010 Madrid (SPAIN)  
**IBAN:** ES58 2085 8370 8703 3016 9996  
**BIC/Swift:** CAZRES2ZXXX  
**Riferimento:** “TGE – Covid-19 Fund”  
**Contatto:** Francisco Abad – [fabad@empresaysociedad.org](mailto:fabad@empresaysociedad.org)  
**Donazione online:** [support.transnationalgiving.eu/espana/covid19fund](https://support.transnationalgiving.eu/espana/covid19fund)

- **Ungheria**

I donatori in Ungheria possono fare la loro donazione TGE sull'account:

Conto bancario in HUF:

**Titolare del conto :** Kárpátok Alapítvány-Magyarország  
**Banca:** ERSTE Bank Hungary Zrt.  
**IBAN:** HU83 1160 0006 0000 0000 7891 0845  
**BIC/Swift:** GIBAHUHB  
**Riferimento:** “TGE – Covid-19 Fund”  
**Contatto:** Bata Boglárka – [tge@cfoundation.org](mailto:tge@cfoundation.org)



SWISS PHILANTHROPY  
Foundation

Conto bancario in Euro:

**Titolare del conto :** Kárpátok Alapítvány-Magyarország  
**Banca:** ERSTE Bank Hungary Zrt.  
**IBAN:** HU70 1160 0006 0000 0000 6173 7617  
**BIC/Swift:** GIBAHUHB  
**Riferimento:** "TGE – Covid-19 Fund"  
**Contatto:** Bata Boglárka – [tge@cfoundation.org](mailto:tge@cfoundation.org)

I soci della rete Transnational Giving Europe sono entità esenti da imposte nei loro paesi rispettivi e le donazioni a loro possono essere deducibili entro i limiti previsti dalle rispettive giurisdizioni. I donatori europei domiciliati in un paese non elencato qui sopra possono fare le loro donazioni direttamente alla Swiss Philanthropy Foundation, secondo la procedura descritta sopra. Probabilmente queste donazioni non saranno deducibili.

## Come donare dal Canada e dagli Stati Uniti?

Se desidera donare **dal Canada o attraverso il Canada**, la collaborazione è stata estesa a **KBF Canada** attraverso la rete Transnational Giving Europe. KBF Canada è un'entità esente da imposte e le donazioni possono essere deducibili entro i limiti previsti dalla giurisdizione canadese.

Se desidera fare una donazione **da o attraverso gli Stati Uniti**, le donazioni effettuate online sul sito [covid19responsefund.org](https://covid19responsefund.org) ricevute dalla United Nations Foundation sono deducibili negli Stati Uniti entro i limiti previsti da la legge.

Per qualsiasi domanda, si prega contattare [COVID19Fund@unfoundation.org](mailto:COVID19Fund@unfoundation.org)

## COVID-19 donatori del Fondo di risposta solidale per l'OMS

Siamo estremamente grati per l'impegno e il supporto di ogni donatore in questa lotta contro Covid-19. Accanto a privati e fondazioni, si mettono in gioco le aziende.

**Scopra i donatori istituzionali in Svizzera e in Europa** che hanno generosamente contribuito, per un importo di 100.000 franchi e più, tramite la Swiss Philanthropy Foundation.

Trovi tutti i donatori istituzionali internazionali che hanno contribuito al Fondo di risposta solidale COVID-19 nella [pagina dedicata](#).

Se la sua azienda desidera donare, la preghiamo contattare il nostro team: [covid19Fund@swissphilanthropy.ch](mailto:covid19Fund@swissphilanthropy.ch)

Restrizioni

Le donazioni dei governi e dei loro organi, così come le donazioni di entità affiliate alle industrie delle armi, degli alcolici e del tabacco non saranno accettate e saranno restituite ai donatori.

I singoli donatori confermeranno di non essere impiegati o di non avere legami finanziari significativi (superiori a CHF 5'000) nell'industria delle armi, degli alcolici o del tabacco.

## Impatto: come vengono utilizzate le donazioni?

Le donazioni al Fondo di risposta solidale COVID-19 supportano il ruolo unico ed essenziale dell'OMS nel coordinare, sostenere e fornire beni pubblici globali. Sono utilizzati dall'Organizzazione Mondiale della Sanità (OMS) e dai suoi partner, per aiutare e supportare i paesi secondo il **COVID-19 Strategic Preparedness and Response Plan** ([2019-2020](#)) e la [sua versione aggiornata per il 2021-2022](#) incentrato su tre aree principali:

- o Supportare i paesi e le comunità più vulnerabili
- o Fornire un coordinamento globale e regionale degli sforzi di risposta, compreso il coordinamento e la consegna di forniture essenziali di DPI e attrezzature agli operatori sanitari
- o Accelerare il lavoro su trattamenti, test e un vaccino.



L'OMS ha invitato l'**UNICEF**, la "Coalition for Innovations in Epidemic Preparedness" (**CEPI**), il "Programma alimentare mondiale delle Nazioni Unite" (**PAM**), l' "Alto Commissario delle Nazioni Unite per rifugiati" (**UNHCR**) e l'"Agenzia delle Nazioni Unite per il soccorso e il lavoro per i rifugiati palestinesi nel Vicino Oriente"(**UNRWA**) a essere soci del Fondo. Riconoscendo il loro ruolo essenziale nel raggiungimento degli obiettivi del Piano per accelerare la ricerca e lo sviluppo di vaccini, raggiungere e sostenere le comunità più vulnerabili nei paesi a basse

risorse. Sotto la guida dell'OMS, le risorse finanziarie raccolte vengono così allocate alle aree più bisognose e destinate direttamente a:

- OMS: per il suo lavoro di guidare direttamente gli sforzi per monitorare la diffusione del virus, dotare gli operatori sanitari in prima linea di dispositivi di protezione individuale, garantire la disponibilità di strumenti di laboratorio e paesi in tutto il mondo e per mantenere le comunità e i lavoratori in prima linea informati sugli ultimi sviluppi.
- UNICEF: per garantire che i bambini e le famiglie di tutto il mondo siano dotati di tutte le informazioni fattuali e delle ultime linee guida dell'OMS, nonché di informazioni rilevanti a livello locale per proteggersi dalla diffusione di COVID -19; sostenere i paesi vulnerabili fornendo loro accesso ad acqua, servizi igienici e igiene, nonché misure di prevenzione e controllo delle infezioni di base; e fornire accesso all'assistenza sanitaria a famiglie e bambini vulnerabili.
- CEPI, “Coalition for Epidemic Preparedness Innovations”: un partner chiave che guida il finanziamento della ricerca e sviluppo di nuovi vaccini COVID-19, in stretta collaborazione con l'OMS.
- PAM, « Programma alimentare mondiale delle Nazioni Unite »: per trasportare in aereo merci vitali verso i paesi che ne hanno più bisogno.
- UNHCR: « Agenzia delle Nazioni Unite per i rifugiati », per sostenere gli sfollati interni e i rifugiati in tutto il mondo, e particolarmente vulnerabile al COVID-19.
- UNRWA: « Agenzia delle Nazioni Unite per il soccorso e il lavoro dei rifugiati palestinesi nel Vicino Oriente », per prevenire, rilevare e rispondere a COVID-19 per le popolazioni di rifugiati a Gaza, Giordania, Libano, Siria e in Cisgiordania.





## Rapporto sull'impatto

L'Organizzazione Mondiale della Sanità pubblica regolarmente rapporti sull'impatto per informare pubblicamente sull'uso delle risorse del fondo e sugli sforzi compiuti dall'OMS e dai suoi partner per rispondere alla pandemia COVID-19, in conformità con la COVID-19 Strategic Preparedness and Response Plan. Di seguito sono riportati gli ultimi rapporti:

Rapporto sull'impatto 1 [13 marzo - 1 maggio 2020]: [scaricare qui](#)

Rapporto sull'impatto 2 [dal 2 maggio al 31 maggio 2020]: [scaricare qui](#)

Rapporto sull'impatto 3 [1 giugno - 30 giugno 2020]: [scaricare qui](#)

Rapporto sull'impatto 4 [1 luglio - 30 settembre 2020]: [scaricare qui](#)

Rapporto sull'impatto 5 [1 ottobre - 31 dicembre 2020] : [scaricare qui](#)

Precedentemente pubblicati su base mensile, i rapporti sull'impatto vengono ora pubblicati trimestralmente.

Inoltre, è disponibile anche una relazione sullo stato di avanzamento del **Piano strategico di preparazione e risposta COVID-19** [1 febbraio 2020 - 30 giugno 2020]: [scaricare qui](#).

Ulteriori informazioni sull'utilizzo delle donazioni da parte dell'OMS e dei suoi partner: [visitare la pagina dedicata all'impatto del Fondo di risposta solidale Covid-19](#).

## Risorse

- Per ulteriori informazioni sul Fondo di risposta solidale COVID-19, [la invitiamo a consultare le domande frequenti \(FAQ\)](#).
- Per scopi di comunicazione, può utilizzare i messaggi chiave e le risorse disponibili nel [« Partner Toolkit »](#) per aiutarti a condividere le informazioni sul Fondo di risposta solidale COVID-19 con le sue reti.
- Per saperne di più sulla politica di controllo della conformità (due diligence), [la invitiamo a consultare il documento dedicato](#).

## Contattarci

Per ogni domanda, ci può contattare a: [covid19Fund@swissphilanthropy.ch](mailto:covid19Fund@swissphilanthropy.ch)

Le richieste dei media devono essere inviate a: [communication@swissphilanthropy.ch](mailto:communication@swissphilanthropy.ch)



**Avvertimento | E-mail fraudolenti e tentativi di phishing:** SPF è venuta conoscenza di e-mail sospette che tentano di trarre vantaggio dalla situazione del Covid-19. Si prega segnalarle al seguente indirizzo: [covid19fund@swissphilanthropy.ch](mailto:covid19fund@swissphilanthropy.ch)